



福建师范大学主办

外国语文季刊



外国语言文学

FOREIGN LANGUAGE AND
LITERATURE STUDIES

第34卷 Vol.34
第4期 No.4

2017

外国语言文学

第34卷 第4期 2017年12月

目 录

· 语言研究 ·

- 桂诗春先生与中国的应用语言学 常新萍(219)
- 英语介词在学习者语料库中的误用及其分析 左尚君 戴光荣(227)

· 翻译研究 ·

- 中国科幻文学外译的性别考量
——以《三体》第一、二部英译本为例 吕晓菲(235)

· 文学研究 ·

- 从“一个葱头”看俄罗斯近代小说中的佛教精神渗透 孙 捷(244)
- 精卫填海与西西弗的神话
——中西文学中荒谬的原型 黄 遥(252)
- 布兰顿的意义理论与纳博科夫的小说《绝望》 张俊萍 惠 迎(256)
- 抵抗战士缘何“死无葬身之地”?
——对萨特《死无葬身之地》剧名意义的探讨 李 克(265)

· 教学研究 ·

- 走进外语课堂教学的形成性评估之促学研究 袁树厚(274)

· 书刊评介 ·

- 《网络交际中不礼貌话语的建构模式及其语用机制》述评 胡晓琳(280)
- 南方吹来清新的风
——评 *Elastic Language: How and Why We Stretch Our Words* 张红深(283)

- 2017年总目录 (287)
-

本期责任编辑:吴世雄 本期审读:陈凯

Foreign Language and Literature Studies

Vol. 34 ,No. 4 ,2017

CONTENTS

Professor Shichun Gui and applied linguistics in China	Chang Xinping(219)
A study on misuse of English prepositions by Chinese English learners	
..... Zuo Shangjun Dai Guangrong(227)	
The exploration of Chinese science fiction from the perspective of feminist translation studies	Lu Xiaofei(235)
The Buddhism's spirit infiltration in Russian modern novels: From the perspective of <i>An Onion</i>	Sun Jie(244)
The myth of Jingwei Filling the Sea and the myth of Sisyphus; The archetype of absurdity in Chinese and Western literature	Huang Yao(252)
Brandom's theory of meaning and Nabokov's <i>Despair</i>	Zhang Junping Hui Ying(256)
How did the French resistance Fighters Die without a Sepulture: A discussion of the Meaning Behind the Title of Jean Paul Sartre's Play "Morts sans Sépulture"?	Li Ke(265)
A study of the assessment for learning in foreign language classroom teaching ...	Yuan Shuhou(274)
A review of Xie Chaoqun et al.'s <i>Impoliteness in Computer-Mediated Discourse: Construction Models and Pragmatic Mechanisms</i>	Hu Xiaolin(280)
Comments on <i>Elastic Language: How and Why We Stretch Our Words</i>	Zhang Hongshen(283)

本刊稿约

一、本刊为语言与文学学术期刊，由福建师范大学主办，《外国语言文学》编辑部负责编辑，每年4期。

二、本刊欢迎语言学、外国文学、外语教学、翻译等领域及其分支的理论性、实证性和综述性论文。此外，还欢迎介绍相关学科最近研究动态的新书评介。

三、研究性论文篇幅应控制在9,000-12,000字以内，综述性文章应控制在8,000字以内，新书评介（限最近两年内出版的相关学科新书）不超过3,000字。

四、本刊投稿方式有二：1) 进入本刊网站（fjwy.cbpt.cnki.net）注册后，直接投稿和查稿；2) 也可投稿编辑部邮箱：ldjwyb@fjnu.edu.cn。本刊稿件格式要求请查阅第1期封三或登录本刊网站。

五、本刊按国际学术界通行做法实行同行专家匿名审稿，故来稿正文请勿出现作者姓名和单位。

六、本刊力求高效处理稿件，采用的稿件二个月内给出处理结果。

七、对录用的稿件，本刊优稿优酬。出版后将寄送当期刊物2册。

本刊地址：福州市仓山区上三路32号 福建师范大学外国语学院《外国语言文学》编辑部
电话：0591-83465378 邮箱：ldjwyb@fjnu.edu.cn

外国语言文学（季刊）1984年创刊

2017年第4期

主管单位 福建师范大学

国内统一刊号：CN 35-1266/G4

主办单位 福建师范大学

邮发代号：34-100

编辑出版 《外国语言文学》编辑部

2017年12月20日出版

350007

福建福州仓山上三路32号

福建师范大学外国语学院《外国语言文学》编辑部

E-mail: ldjwyb@fjnu.edu.cn

电话：(0591) 83465378

国内定价：6.00元

主 编 林大津

ISSN 1672-4720

印 刷 福州力人彩印有限公司



国内总发行 福州市邮政局